

فلسات ١٠ — الأردن — فلسات ١٠

الثلاثاء ١٨ حزيران ١٩٧٤م الموافق ٢٧ جماد اول ١٣٩٤هـ رقم العدد ٧٧١٠

استقبال رسمي وشعبي حافل للرئيس نيكسون في عمان

الحسين يحدد أربعة منطلقات لتسوية ازمة المنطقة

التفاهم العربي الاميركي، تنفيذ قرار مجلس الامن، حل القضية الفلسطينية، عودة القدس

نيكسون يتعهد ببذل الجهد لايجاد حل عادل لمشاكل المنطقة



تصوير يعقوب توراثيان

عمان — وا — تبادل جلالة الملك الحسين وفخامة الرئيس الاميركي ريتشارد نيكسون الكلمات في حفل العشاء التكريمي الذي اقامه جلالة الملك الحسين على شرف ضيفه الكبير في قصر بسمان الزاهر مساء امس.

وقد رحب جلالة الحسين بالرئيس نيكسون واعرب عن تقديره للجهود الجادة الصادقة التي يبذلها الرئيس الاميركي ووزير خارجيته لتقريب فرص السلام في الشرق الاوسط.

كما اكد ان ثقة الامة العربية ومباركة الانسانية ترافق الرئيس نيكسون في رحلته من اجل السلام.

واكد جلالة الحسين اربع منطلقات قومية رئيسية يعتبر تحقيقها حجر الزاوية في المساعي التي تبذل لتحقيق سلام عادل ودائم في المنطقة.

وفيما يلي النص الكامل لكلمة جلالة الملك الحسين:

فخامة الرئيس.

تعلمون دون ريب مدى السعادة الشخصية التي تغمرني.. اذ ارحب بكم وبالسيدة عقيلتكم هنا في الاردن وانكم تعلمون مدى البالغ لا تاحتكم الفرصة لي خلال زيارتكم القصيرة هذه التي تقومون بها لبلدنا لكي ارد لكم شيئا من كرم الضيافة الذي طالما اخصصتموني به انتم والشعب الاميركي خلال السنوات الخمسة عشرة الماضية. وانكم تذكرون يا فخامة الرئيس اول لقاء كان بيني وبينكم ذلك اللقاء الذي تم بناء على دعوة تلقيتها عام ١٩٥٩ من صديقي وصديقكم العظيم الرئيس الراحل ايزنهاور لزيارة الولايات المتحدة الاميركية لاول مرة.. لقد كانت تجربة لا تنسى.. اذ تعرفت من خلالها على طراز من العلاقات عرف به الرئيس الراحل ذلك الطراز الذي يقوم على الاتصال الشخصي المباشر والحق يقال انها تجربة احترمها دوما.

وفي كل زيارة كنت اقوم بها لبلدكم كانت تزداد محبتي للشعب الاميركي مثلما كانت تزداد متانة وعمقا اواصر الصداقة بين بلدينا.. ولا بد انكم يا فخامة الرئيس قد لمستم صدق مشاعر الود التي يحرص الشعب الاردني على التعبير عنها لكم وللشعب الاميركي وهي مشاعر تنبع من شعورنا بالامتنان لما قدمتموه لنا من مساندة وتأييد ساعدنا على التغلب على الكثير من المصاعب التي واجهتنا كما كان بلدكم مثلا يحتذى امدنا نحن وغيرنا من الدول الصغيرة بالقوة فكنتم خير معين لنا ولغيرنا على العيش في عالم حر.

اننا نشاركم يا فخامة الرئيس كل الامال التي تعقدونها على رحلة السلام التاريخية هذه والتي يسعدنا نحن هنا في العالم العربي ان نعبر عن مشاعر الامتنان لقيامكم بها،

وتذكرون فخامتكم.. اكثر من اي شخص اخر بان اية رحلة سلام لا بد وان عدو وكأن لا نهاية لها.. وقد جاءت زيارتكم الحالية في الوقت المناسب لها تماما.. وذلك للمحافظة على الزخم الذي اطلقته المبادرة الاميركية بقيادتكم الذكية الملهمة ان العالم يدرك ان المهمة التي اوكلتموها لوزير خارجيتكم هي من ابرز المهام الدبلوماسية التي عرفت عبر التاريخ.. ولا ريب ان اصراركم على ان يواصل الوزير مهمته حتى النهاية.. وقد ادى الى نقطة تحول لن تنسى في تاريخ الشرق الاوسط.

البقية ص٤

مجلس الوزراء السوري

يبحث اعادة تعمير الجولان

دمشق — ناقش مجلس الوزراء السوري في الجلسة التي عقدها امس موضوع اعادة تعمير المناطق السورية التي كانت ميدانا للمعارك بين القوات السورية والاسرائيلية خلال الاشهر السبعة الماضية والتي انسحبت منها القوات الاسرائيلية بموجب اتفاق الفصل بين القوات واتخذ المجلس عدة قرارات تكفل اعادة تعمير ما هدمته الحرب وتامين عودة المواطنين اليها.

الحسين يقلد الرئيس نيكسون قلادة الحسين بن علي

تصوير يعقوب توراثيان

عمان — وا — اقام جلالة الملك الحسين في قصر بسمان الزاهر مساء امس حفل عشاء تكريمي لفخامة الرئيس الاميركي ريتشارد نيكسون وعقيلته والوفد المرافق.

وحضر الحفل بمعية جلالة الملك الحسين جلالة الملكة علياء وسمو الامير محمد الممثل الشخصي لجلالته وسمو الامير حسن ولي العهد وسمو الاميرة ثروت.

كما حضر الحفل السيد زيد الرفاعي رئيس الوزراء والسيد بهجت التلهوني رئيس الديوان الملكي الهاشمي والسيد سعيد المفتي رئيس مجلس الاعيان والسيد بهاء الدين طوقان وزير البلاط والمستشار السياسي لجلالة الملك وسيادة الشريف ناصر بن جميل والمشير حابس المجالي القائد العام للقوات المسلحة ومستشار جلالة الملك لشؤون الامن القومي والسادة الوزراء ورئيس هيئة الاركان ومدير الامن العام وكبار رجال الدولة والجيش والامن العام وعقائلهم

هذا وقلد جلالة الملك الحسين ضيفه الكبير الرئيس ريتشارد نيكسون في حفل العشاء الرسمي الذي اقيم تكريما لفخامته مساء امس قلادة الحسين بن علي وهي ارفع وسام اردني ولا يمنح هذا الوسام الرفيع عادة الا لرؤساء الدول.

حديث الاردن

نيكسون رجل السلام

يستضيف الاردن اليوم الرئيس الاميركي ريتشارد نيكسون الذي يختتم بزيارته هذه جولته في منطقة الشرق الاوسط والتي اطلع خلالها وعن قرب على مختلف جوانب الازمة القائمة في المنطقة.

واذا كان الاردن ملكا وحكومة وشعبا يرحب بالرئيس الاميركي فانما يحيي في شخصه شعب الولايات المتحدة ومبادئ السلام التي يمثلها الرئيس نيكسون والتي سعى لتحقيقها في هذا العالم. وعكست روعة الاستقبال متانة العلاقات التي تربط بين الشعبين الاردني والاميركي.

ومن خلال جولته في المنطقة يستطيع الرئيس الاميركي ان يبني فكرة واضحة عن مفهوم السلام في هذه المنطقة واسسه واركانه ولا بد لنا ان نتذكر ان المنجزات التي تم تحقيقها على طريق السلام حتى الان، والمتمثلة بالفصل بين القوات على جبهتي سيناء والجولان لا تعدو كونها خطوة صغيرة لن تحقق السلام العادل والدائم المنشود.

ونحن لا نشك في ان الرئيس نيكسون وحكومته تدرك الاهمية البالغة الخطورة للموقف القائم بين الاردن واسرائيل والذي يشكل جوهر القضية واساسها فاستمرار الاحتلال الاسرائيلي

البقية ص٣

السقاف في بيروت في طريقه لايران

بيروت — وصل السيد عمر السقاف وزير الدولة السعودية للشؤون الخارجية الى هنا امس في طريقه الى طهران للقيام بزيارة رسمية الى ايران.

وذكرت وكالة الانباء الايرانية الرسمية ان السيد السقاف سيجتمع الى جلالة الامبراطور محمد رضا بهلوي شاه ايران ورئيس الوزراء ووزير الخارجية لاجراء مباحثات معهم تتعلق بشؤون النفط.

واعرب السيد السقاف في تصريح له في بيروت عن اعتقاده بان زيارة الرئيس نيكسون الحالية الى الشرق الاوسط ستعزز العلاقات العربية الاميركية.

دول الاوبيك تجمد اسعار النفط

كيوتو — اعلنت الدول المصدرة للبترول في العالم انه ستواصل العمل بالتجميد الذي فرضته على اسعار البترول لمدة ثلاثة اشهر اخرى على الاقل غير ان الدول المصدرة للبترول ذكرت ايضا ان العوائد والرسوم التي تدفعها شركات البترول الغربية سترفع بنسبة ٢٠٪ وقد تم اعلان القرارات المتعلقة باسعار البترول في عاصمة الاكوادور حيث يوشك وزراء بترول الدول المصدرة للبترول اوبيك على اختتام اجتماعهم الذي استغرق ثلاثة ايام.

البيان المشترك عن مباحثات نيكسون باسرائيل

يؤكد التزام اميركا بضمان امن اسرائيل في المدى البعيد

تل ابيب — صدر بيان مشترك عن محادثات الرئيس الاميركي نيكسون مع المسؤولين الاسرائيليين جاء فيه ان الرئيس الاميركي كرر التزام حكومته لضمان امن اسرائيل في المدى البعيد.

ونص البيان يقول ان ممثلا من قبل وزارة الدفاع الاسرائيلية سيتوجه قريبا الى واشنطن لاجراء مشاورات حول التفاصيل الخاصة بتجهيزات عسكرية لاسرائيل لامد طويل.

وذكر البيان المشترك ان الرئيس نيكسون واسحق رابين رئيس الحكومة الاسرائيلية اجريا مباحثات سياسية واستعرضا العلاقات الممتازة القائمة بين بلديهما كما ان البلدين متفقان على انه بالامكان التوصل الى السلام عن طريق المفاوضات المتواصلة بين جميع الاطراف المعنية وذلك بناء على ما ورد في قرار مجلس الامن الدولي رقم ٣٣٨ الصادر في ٢٢ تشرين اول عام ١٩٧٣. واكد البيان المشترك اتفاق اسرائيل والولايات المتحدة على ان العلاقات في الشرق الاوسط يجب احلال السلام يجب ان تستند على مبادئ القانون الدولي وعلى ميثاق الامم المتحدة.

وذكر البيان ان لكل دولة الحق ان تعيش بامن حتى من عمليات عدوانية تقوم بها جماعات

البقية ص٤

الجامعة العربية تبدأ في تقديم القروض للدول الافريقية

القاهرة — صرح السيد محمود رياض الامين العام لجامعة الدول العربية بان الجامعة على استعداد الان للبدء في تقديم القروض للدول الافريقية من صندوق القروض العربي.

وكان مؤتمر القمة العربي الاخير قد قرر انشاء هذا الصندوق برأسمال يبلغ مئتي مليون دولار وذكر الامين العام للجامعة بان طلب الى الامين العام منظمة الوحدة الافريقية تقديم بيان باحتياجات الدول الافريقية من القروض.

فالدهايم يغادر القاهرة الى نيويورك

القاهرة — غادر القاهرة امس الدكتور كورت فالدهايم الامين العام للامم المتحدة في طريقه الى نيويورك.

وكان فالدهايم قد وصل يوم الاحد الى مطار القاهرة بسبب خلل حدث في طائرته وهو قادم من موقاديشو حيث حضر اجتماعات مؤتمر القمة لمنظمة الوحدة الافريقية التي عقدت هناك.

رسالة للاسد من امير قطر

دمشق — تسلم الرئيس السوري حافظ الاسد في دمشق امس رسالة شخصية من سمو الشيخ خليفة بن حمد آل ثاني امير دولة قطر وقد قام بتسليمها للرئيس السوري السفير القطري لدى سوريا ولم يكشف النقاب عن مضمون هذه الرسالة.

احتراق مصنع لتعبئة الكرتون في اسرائيل

تل ابيب — نشب في ساعة مبكرة من صباح امس حريق هائل في حي هاتكفا هنا ادى الى تدمير مصنع كبير لتعبئة الكرتون.

احتمال تشكيل حكومة يمنية

العيني يبدأ مشاورات بعد استدعائه من لندن

صنعاء — ذكرت الانباء من هنا ان مجلس القيادة العسكري في صنعاء الذي تولى زمام الحكم في الجمهورية العربية اليمنية اثر وقوع الانقلاب العسكري يوم الخميس الماضي سيعلن هذا الاسبوع تشكيل وزارة جديدة.

واضافت الانباء ان السيد محسن العيني سفير اليمن في لندن الذي استدعي الى صنعاء قد بدأ باجراء اتصالات مع عدد من كبار الشخصيات في اليمن بهدف تشكيل وزارة جديدة.

وكان السيد العيني قد وصل الى صنعاء يوم الاحد الماضي وعقد اجتماعا عاجلا مع العقيد ابراهيم الحمدي رئيس مجلس القيادة العليا.

وسيوفد العقيد الحمدي قريبا مندوبين الى كل من الجزائر وليبيا وتونس لاطلاع حكوماتها على اخر تطورات الوضع في اليمن.

نيكسون وسبينولا يجتمعان في جزر الخالدات غدا

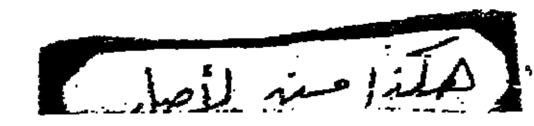
لشبونة — اعلنت السفارة الاميركية هنا ان الرئيس الاميركي نيكسون سيقابل الرئيس البرتغالي انتونيو دي سبينولا اثناء توقف طائرته للتزود بالوقود في جزر الخالدات يوم الاربعاء القادم وهو في طريق عودته من الشرق الاوسط الى الولايات المتحدة.

وفي الوقت نفسه قال بيان من وزارة الخارجية البرتغالية ان الرئيس سبينولا سيتوجه الى جزر الخالدات البرتغالية في المحيط الاطلسي اليوم.

وسيكون اجتماع الاربعاء اول اجتماع يعقده الرئيس دي سبينولا مع رئيس دولة اجنبي منذ الاطاحة بحكومة كايتانو في شهر نيسان الماضي.

كيسنجر يحضر اليوم اجتماع وزراء الاطلسي

اوتاوا — يحضر الدكتور هنري كيسنجر وزير الخارجية الاميركية المؤتمر الوزاري لحلف شمال الاطلنطي الذي يبدأ اليوم اجتماعاته هنا. ومن المنتظر ان يستعرض الوزير الاميركي امام المؤتمر نتائج زيارة الرئيس نيكسون لمنطقة الشرق الاوسط والموضوعات التي سيبحثها الرئيس نيكسون خلال زيارته القادمة لموسكو يوم السابع والعشرين من حزيران الحالي.



برقية شكر لجلالة الحسين

على تبرعه بفرش القسم المحروق من المسجد الاقصى

عمان — وا — رفع سماحة الدكتور عبد العزيز الخياط وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية البرقية التالية الى مقام حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين •

جلالة الملك المعظم

المسلمون الذين يتطلعون الى اليوم المنشود يسمعون نبأ اذاعة التوحيد محورا من الاسر ردد كلمات التكبير من غير حزن تنطلق في موكب النصر بتقدمة جلالة العاهل الهاشمي يلهجون بالدعاء الى الله ان يجزيكم خير الجزاء •

للحكومة الملكية بتبرعكم المشكور بفرش القسم المحروق من المسجد الاقصى بالسجاد الفاخر وهو القسم الذى احرقته الايدى الاثمة المعتدية على المقدسات من جهد مبرور ومستوزارة الاوقاف •

ويسعدني باسم الوزارة والمسلمين في ضفتي الاردن ان ارفع الى جلالتكم ولاء الشكر والعرفان مبتهلين الى الله ان يحفظكم وان يكتب لكم التوفيق ويسدد خطاكم وان يعيد البنا المسجد الاقصى والقدس على ايديكم ولينصرن الله من ينصره ان الله لقوى عزيز •

الوزراء •

دولة رئيس الوزراء الافخم

اكاد لا اجد الكلمات التي توازى شكرك على ما بذلت لا علام المسامح الملكية بحاجة المسجد الاقصى الى فرش قسمة المحروق بالسجاد الفاخر ولكني اجد في توجيه الرسول صلى الله عليه وسلم لمن قدم معروفا لا نقدر على مكافئته ان ندعو الله ان يجزيه عن المسلمين والمسجد الاقصى خير الجزاء سائلا المولى ان يكتب ذلك حسنات في ميزان اعمالك •

كما رفع سماحته البرقية التالية الى السيد زيد الرفاعي رئيس عند الله يوم يجزى الصادقين بصدقهم والعاملين باعمالهم •

وفد برلماني يتوجه اليوم الى دمشق

عمان — وا — يغادر عمان الى دمشق اليوم الوفد البرلماني الاردني برئاسة السيد سعيد المفتي رئيس مجلس الاعيان وعضوية الاعيان السادة عبد صلاح وصلاح طوقان وصلاح ابو زيد والنواب السادة اميل الغوري وقاسم الريماوي وفضل الدلقموني وعمران المعايطة ومفلح عودة الله وماهر ارشيد •

بناء خط لانابيب النفط الخام

صرح المدير العام لشركة مصفاة البترول الاردنية المساهمة المحدودة السيد سعد التل بانه تم التوقيع على بناء خط انابيب للزيت الخام ما بين شركة مصفاة البترول وشركة رومبترول الرومانية وينص العقد على قيام شركة رومبترول بتزويد وبناء خط انابيب لنقل الزيت الخام بطول ٤٣ كيلو مترا وبقطر ١٢ بوصة • وتبلغ قيمة هذا التعهد ما يقارب ٥ ملايين دولار ويتطلب تنفيذ هذا المشروع مدة ١٤ شهرا من تاريخه • سينقل الخط بعد انجازه الزيت الخام اللازم لحاجة المصفاة الحالية والتوسعات المقبلة • وستكون الشركة في وضع يمكنها من استلام كميات من الزيت الخام بواسطة خط الانابيب الجديد والخط الحالي بحدود ١٠ الاف طن يوميا او معادل ٣،٦ مليون طن سنويا تقريبا •

حديث الاردن / بقية

للضفة الغربية والقدس سيبقى يشكل التهديد الاكبر لقضية السلام في المنطقة وبدون الانسحاب الاسرائيلي منها لا يمكن للسلام ان تتوطد اركانه ودعائمه على اسس العدالة والحق التي التزمت بها اميركا وتتحرك حتى الان في اطارها •

ومن هنا فان التزام الولايات المتحدة بتنفيذ قرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ ، يلزمها بالاستمرار في جهودها المستمرة لتحقيق ذلك باعتباره القاعدة الرئيسية التي تحرك العرب في ضوئها والتي عبرت عن حسن نواياهم تجاه الولايات المتحدة وتعاونهم معها •

فالمهم ليس وقف اطلاق النار فقط ، بل تحويل هذه الخطوة الى مجال يتم من خلاله تحويل البدايات الصغيرة على طريق السلام الى خطوات واسعة تحقق الانسحاب الاسرائيلي الشامل من جميع الاراضي العربية ال[illegible] المجال [illegible] من تاريخ وازدهار الشرق الاوسط •

اننا نثق بالمبادئ السامية التي حمل الرئيس نيكسون لواءها لتحقيق سلام عالمي قائم على التفاهم الدولي والوفاق واننا لنامل ان تاخذ هذه المبادئ طريقها الى الشرق الاوسط الذى يشكل الوضع فيه نقطة الانفجار التي لا تهدد الامن والاستقرار في المنطقة وحدها بل قد تمتد ابعاد خطره الى ارجاء العالم كله •

تعويم اسعار بعض اصناف المرطبات

عمان — وا — اصدر السيد صادق الشرع وزير التموين امس دفاع عوم بموجبه اسعار بعض اصناف المرطبات إعتبارا من يوم امس الاول وفيما يلي نص هذا الامر رقم ٧ لسنة ١٩٧٤ ••

استنادا الى الصلاحيات المخولة الى بموجب امر الدفاع رقم ٢ لسنة ١٩٧٤ واستنادا الى نص المادة الخامسة من نظام الدفاع نظام الامن الاقتصادى رقم ٦ لسنة ١٩٣٩ اقرر ما يلي •

١/ الغاء امر الدفاع الصادر عن معالي وزير الاقتصاد الوطني رقم ١١ لسنة ١٩٧٣ المتضمن تحديد اسعار البيبسي كولا ، والميراندا والكراش كيبو لا والكراش اورانجو والفريش اب والماريندا ومنتجات سحويل من المرطبات •

٢/ تصبح اسعار جميع اصناف المرطبات المذكورة اعلاه معومة اعتبارا من تاريخ ١٩٧٤/٦/١٦

اجتماع الهيئة العامة لجمعية الرمثا الخيرية

الرمثا — عقدت الهيئة العامة لجمعية الرمثا الخيرية اجتماعا بعد ظهر امس انتخبت خلاله السادة عبده الدردور وخلص الرشيد وعبد الله عباس اعضاء جدد في الهيئة الادارية •

كما نوقش في الاجتماع خطط عمل تقرر تنفيذها خلال العام الحالي تتضمن شراء باص وروضة الاطفال وتجهيز حديقة الجمعية بالعاب الاطفال وعقد ندوات عامة للتعريف باهداف الجمعية •

وانتخبت الهيئة الادارية بعد ذلك السيد عبد الله عباس نائبا لرئيس الجمعية •

وحضر الاجتماع السيد سالم القضاة متصرف لواء الرمثا ورئيس قسم شرطة اللواء ومندوب عن وزارة الشؤون الاجتماعية •

وزارة التموين تشرف على ذبح المواشي البلغارية

عمان — وا — اكد السيد صادق الشرع وزير التموين ان الوزارة تشرف اشرافا مباشرا ومستمرا على ذبح المواشي البلغارية في المسالخ البلغارية على الطريقة الاسلامية •

وقال ان وزارة التموين استهدفت من استيراد اللحوم البلغارية توفيرها للمستهلك باسعار رخيصة •

واضاف ان الوزارة ترسل مندوبا عنها للاشراف على ذبح المواشي على الطريقة الاسلامية وشحنها باستمرار •

وجدير بالذكر ان قسما كبيرا من سكان بلغاريا هم من المسلمين •

خطة جديدة لبث البرامج لطلبة الضفة

عمان — وا — ذكر السيد كمال رشيد رئيس قسم الاذاعة المدرسية ان لجنة البرامج التعليمية الموجهة الى الطلبة العرب في الاراضي المحتلة وضعت خطة جديدة لبث البرامج في العام الدراسي القادم •

وقال انه جرى خلال اجتماعات لجنة البرامج في دمشق من ٨ الى ١٥ الشهر الجارى التي مثل السيد رشيد الاردن فيها استعراض سير البرامج خلال العام الماضي •

السفير الاردني في تشيلي يتفقد احوال الجالية العربية

سانتياغو — وا — قام السيد عصام الشوا السفير الاردني في تشيلي بزيارة ابناء الجالية العربية المقيمين في مدينتي فالبريسو وفينيا استمرت ثلاثة ايام •

وقد نظم ابناء الجالية العربية والنادى العربي هناك برنامجا للسيد السفير مكنه من الاجتماع الى المسؤولين في المدينتين ورئيس البلديه في كل منهما وكذلك اجراء مقابلات صحفية وتلفزيونية •

وشارك ابناء الجالية الاردنية والعربية في المدينتين الاحتفال بعيد الجيش وعيد الاستقلال للمملكة واعربوا للسيد السفير عن اعتزازهم وتعلقهم بالوطن الام •

كما عقد السفير الاردني مؤتمرا صحفيا في النادى العربي واجرى عددا من المقابلات مع الصحف الرئيسية هناك تحدث فيها عن عدالة القضية العربية وامكانية التعاون بين الاردن و تشيلي وخاصة في حقل التعدين كما تحدث عن امكانية تنشيط الاعلام العربي في امريكا اللاتينية لما في ذلك من فائدة في نقل حقيقة الصراع العربي وتوضيح عدالة القضية العربية •

وقد ابرزت الصحف الرئيسية التشيلية المؤتمر الصحفي الذى عقده السيد السفير مما يدل على ان هناك تحولا ايجابيا في تفهم القضية العربية •

والجدير بالذكر ان وفدا تشيليا برئاسة وزير المعادن التشيلي سيصل الى عمان قريبا لاجراء محادثات مع المسؤولين حول امكانية التعاون بين البلدين في ميدان التعدين •

٤٢٣ حادثة سير في انحاء المملكة خلال ايار

عمان — وا — بلغ مجموع حوادث السير خلال شهر ايار الماضي ٤٢٣ حادثة مقابل ٣١٠ حوادث وقعت في نفس الشهر من العام الماضي فقد دلت الارقام الصادرة عن القسم الاجتماعي بدائرة الاحصاءات العامة والمستقاة من سجلات مديرية السير على ان ١٩٧ حادثة او مانسبته ٤٦،٦ ٪ من مجموع الحوادث وقعت في محافظة اربد و ٥٢ حادثة في الزرقاء و ٣٠ حادثة في البلقاء ••••• و ٢١ حادثة في الضواحي و ١٥ حادثة في البادية و ٢٣ حادثة في الكرك ومعان •

وكان من بين هذه الحوادث ٤١ حادثة تدهور و ١٨٢ حادثة اصطدام بانسان و ١٩٩ حادثة اصطدام بسيارة •

وتشير الاحصائية الى ان ١٨٦ ، حادثة اصطدام وقعت لسيارة تكسي عومي و ١٤٩ حادثة لسيارة تكسي خصوصي و ١٥٠ حادثة لباص عومي او خصوصي و ٢٣ حادثة لسيارة شحن او اليات اخرى •

وقد نتج عن هذه الحوادث ٢٥ قتيل منهم ٢٢ من الذكور و ٢٢٢ جريحا من الذكور و ٥٠ من الاناث وجميع هذه الحوادث كانت للرعايا الاردنيين اما جنسيات السيارات التي وقعت معها الحوادث فكانت ٣٩١ حادثة لسيارة اردنية و ٣٢ حادثة لسيارة غير اردنية وقد وقع ٣٨٩ حادثة خلال النهار و ٣٤ حادثة خلال الليل •

ومن ناحية اخرى بلغ عدد حوادث السير خلال شهر نيسان الماضي ٣٥١ حادثة اى ان ••• عدد الحوادث زادت خلال شهر ايار الماضي بمقدار ٧٢ حادثة او ما نسبته ٢٠،٥ ٪ من شهر نيسان الماضي •

درجات الحرارة

عمان — وا — بلغت درجات الحرارة العظمى نهار امس في العواصم العربية والاجنبية كما سجلتها دائرة الارصاد الجوية كما يلي •

عمان ٣٢ دمشق ٣٤ بيروت ٢٦ بغداد ٣٩ الرياض ٤١ جدة ٣٥ القاهرة ٣٤ طرابلس الغرب ٢٧ تونس ٢٨ الجزائر ٢٧ الرباط ٢٤ باريس ٢١ لندن ١٩ بلغراد ١٦

وزير التربية يتفقد

قاعات امتحان شهادة الدراسة الاعدادية

عمان — وا — بدأت صباح امس امتحانات شهادة الدراسة الاعدادية العامة في مدارس وزارتي التربية والتعليم والدفاع والمدارس الخاصة ووكالة الغوث في الضفة الشرقية من المملكة •

وقد قام السيد مضر بدران وزير التربية والتعليم صباح امس بجولة تفقدية على قاعات الامتحانات في محافظة عمان / العاصمة اطلع خلالها على سير الامتحانات في هذه القاعات•

ورافقه في هذه الجولة السيد حكمت الساكت وكيل وزارة التربية والتعليم واحمد العقايلة مدير التربية والتعليم لمحافظة عمان / العاصمة •

ومن ناحية اخرى تفقد الحكام الاداريون ومديرو التربية والتعليم في المحافظات والالوية قاعات الامتحانات في محافظاتهم والويتهم واطلعوا على سير الامتحانات فيها •

ويبلغ عدد المشتركين في هذه الامتحانات في الضفة الشرقية ٢٣،٦٣٦ طالبا وطالبة •

وفد من المركز العربي للدراسات الجافة يزور الاردن

عمان — وا — يصل الى عمان يوم غد الاربعاء وفد المركز العربي للدراسات الجافة والاراضي القاحلة برئاسة الدكتور محمد الخش مدير المركز والدكتور يوسف [illegible] رئيس قسم ابحاث الثروة الحيوانية

وسيجرى الوفد خلال زيارته للاردن التي تستغرق اربعة ايام مباحثات مع المسؤولين في مديرية الانتاج الحيواني والمراعي تتعلق باحدث الطرق لتطوير الثروة الحيوانية في كل من الاردن والعراق وسوريا ويزور مراكز الثروة الحيوانية والمراعي في الاردن •

كما سيقابل كبار المسؤولين في وزارة الزراعة •

اعضاء الدورة التدريبية لموظفي البلديات يزورون معهد الادارة

عمان — وا — زار المشتركون في الدورة التدريبية لموظفي البلديات التي تعقدها وزارة الداخلية للشؤون البلدية والقروية امس معهد الادارة العامة •

وقد استمع المشتركون الى شرح من مدير المعهد عن مهام المعهد كما زاروا بلدية مادبا واطلعوا على مشاريع البلدية وقدم رئيس البلدية لهم شرحا عن منجزات البلدية ومشاريعها للمستقبل •

ويمثل المشتركون الفوج الأول من موظفي البلديات الذين يعملون في المجالات الادارية ومن المقرر ان تبدأ الدورة الخاصة بموظفي البلديات العاملين في المجالات المالية وذلك لزيادة خبراتهم وكفا[illegible]

استقبال رسمي وشعبي حافل لنيكسون في عمان



تصوير يعقوب تورانيان

عمان ـ وصل المستر ريتشارد نيكسون رئيس الولايات المتحدة الامريكية ترافقه السيدة عقيلته الى عمان في تمام الساعة الخامسة والنصف من بعد ظهر امس في زيارة رسمية تستغرق يومين يجري خلالها محادثات مستفيضة مع جلالة الملك الحسين وكبار المسؤولين الاردنيين حول اخر تطورات الموقف الراهن في الشرق الاوسط.

وقد جرى لضيف الاردن الكبير استقبال رسمي وشعبي حافل في مطار عمان، اذ كان في طليعة مستقبليه جلالة الملك الحسين وجلالة الملكة عليا وسمو الامير محمد الممثل الشخصي لجلالته وسمو الامير حسن ولي العهد.

وسمو الاميرة فريال وسمو الاميرة ثروت.

ولدى نزول الرئيس الامريكي سلم الطائرة التي كان يواكبها سرب من طائرات سلاح الجو الملكي الاردني صافح جلالة الحسين ضيف الاردن الكبير بينما كانت المدفعية تطلق احدى وعشرين طلقة تحية للرئيس نيكسون.

ثم قدم جلالة الحسين للضيف الكبير كبار المستقبلين وفي مقدمتهم السيد زيد الرفاعي رئيس الوزراء والسيد بهجت التلهوني رئيس الديوان الملكي الهاشمي وعدد من افراد الاسرة المالكة ورؤساء الوزارات السابقون ورئيسا مجلسي الاعيان والنواب ومستشارو جلالة الملك ووزير البلاط والقائد العام للقوات المسلحة الاردنية والسادة الوزراء والاعيان والنواب ورئيس هيئة الاركان وامين العاصمة ومحافظها

كبار رجال الدولة والجيش والامن العام وكرام المقاتل.

كما كان في استقبال الرئيس نيكسون عميد السلك الدبلوماسي العربي والاجنبي بعمان والسفراء العرب والاجانب في الاردن وكبار اركان السفارة الامريكية بعمان.

كما كان في استقبال الضيف الكبير ممثلون عن مختلف القطاعات الشعبية في المملكة ووجوه وشيوخ اللاجئين والنازحين والعشائر.

وحشد كبير من المواطنين الذين حيوا جلالة الحسين وضيفه الكبير بالهتافات الحارة وبالاعلام الاردنية والامريكية التي كانوا يلوحون بها من على شرفات المطار.

وبعد ان صافح الرئيس نيكسون كبار مستقبليه صحب جلالة الحسين ضيفه الكبير الى منصة الشرف حيث عزفت موسيقى الجيش السلامين الوطني الامريكي والملكي الاردني.

بينما كانت طائرات سلاح الجو الملكي الاردني تحلق فوق المطار.

وبعد ان استعرض جلالة الحسين وضيفه الكبير حرس الشرف توجها الى المقصورة الملكية لاستراحة قصيرة.

ثم غادر جلالة الحسين وضيفه الكبير المقصورة الملكية متوجهين الى قصر زهران في موكب كبير اخترق شوارع العاصمة المزدانة باعلام الاردنية والامريكية واقواس النصر وصور جلالة الحسين وضيفه الكبير واللافتات باللغتين العربية والانجليزية والتي تضمنت عبارات الترحيب بالرجل الذي تعلق عليه امال السلام.

تصوير يعقوب تورانيان

وكان الموكب يقابل بالهتافات من قبل المواطنين الذين قدر عددهم بعشرات الالوف اصطفوا على جنبات الشوارع واسطح المنازل وهم يلوحون بالاعلام الامريكية والاردنية ويرددون هتافات تحيي الضيف الكبير وتشيد بالصداقة الاردنية والامريكية. كما اصطفت فرق الكشافة والمدارس على المبادين الرئيسية في الطريق التي سلكها الموكب بينما كانت تعزف فرق الموسيقى الالحان الشجية.

تصوير يعقوب تورانيان

ويضم الوفد المرافق للرئيس الامريكي السفير الامريكي في عمان وعددا من مساعدي الرئيس.

وقد وفد الى عمان لتغطية انباء الزيارة حوالي اربعمائة صحفي يمثلون وكالات الانباء وشبكات الاذاعة والتلفزيون العربية والاجنبية بالاضافة الى مراسلي وكالات الانباء والصحف والاذاعة والتلفزيون المحليين.

وتاتي زيارة الرئيس نيكسون للاردن في المرحلة الختامية من جولته الحالية في الشرق الاوسط في نطاق مساعي الولايات المتحدة الحقيقية لتحقيق السلام والتي تعكس اهتمام الرئيس الامريكي والاسرة الدولية باحلال سلام عادل ودائم في الشرق الاوسط.

تصوير يعقوب تورانيان

شليزنجر يتحدث عن احتمالات الاتفاق والاختلاف في مؤتمر القمة الامريكي السوفيتي

واشنطن ـ قال وزير الدفاع الامريكي جيمس شليزنجر انه من غير المحتمل أن تسفر اجتماعات القمة الاميركية السوفياتية التي ستعقد في موسكو في وقت لاحق من هذا الشهر عن اتفاقية شاملة بصدد الاسلحة النووية. وقال ان هناك احتمالا في أن يتفق الرئيس نيكسون وزعيم الحزب الشيوعي السوفييتي بريجنيف من حيث المبدأ على ان يحد الاتحاد السوفييتي من نصب الصواريخ الجديدة التي تحمل رؤوس نوويه متعددة وقال وزير الدفاع الاميركي ايضا انه لا يعتقد بأن هناك اي احتمال فوري لفرض حظر تام على اجراء تجارب نوويه تحت سطح الارض، ولكنه اضاف ان بعض الخطوات في ذلك الاتجاه قد تتخذ اثناء محادثات القمة في موسكو

اجراء تفجير نووي لكل من الصين الشعبية وفرنسا

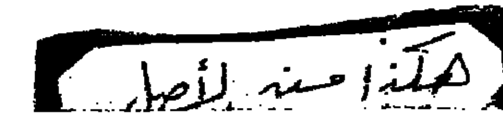
نيودلهي ـ اعلن في نيودلهي امس أن الصين الشعبية قامت صباح امس بتفجير نووي في الجو في منطقة لوب الصينيه وقالت المصادر الرسمية في العاصمة الهنديـة دلت على أن قوة الانفجار تعادل حوالي ميجا طن من مادة ت. ن. ت الشديدة الانفجار وكانت الصين قد اجرت تجربتها النووية السابقة في السابع والعشرين من حزيران من العام الماضي.

• وكانت استراليا ونيوزيلندا واليابان قد احتجت صباح امس على اجراء فرنسا تجربه نوويه في الجو في منطقة جنوب المحيط الهادىء، وهذه هي اول تجربة تجريها فرنسا في سلسلة تجاربها النووية لهذا العام وقال رئيس وزراء... استراليا غوف ويتلام ان هذه التجربه الفرنسية تدعو الى اسف زائد لان حكومة جديدة تولت السلطة في فرنسا وقال نورمان كيرك رئيس وزراء نيوزيلندا ان هذه التجربة تعتبر انتهاكا لحقوق بلاده وفي طوكيو دعت وزارة الخارجية اليابانية فرنسا الى التوقف فورا عن اجراء تجاربها النووية.

انفجار قنبلة في نيقوسيا

نيقوسيا ـ انفجرت سبع قنابل في نيقوسيا صباح امس مما ادى الى جرح شخصين وتدمير بعض الممتلكات.

وعزت مصادر الشرطة القبرصية هذا الحادث الى اعضاء منظمة ايوكا الارهابية.



الكلمات المتبادلة بين الحسين وفخامة الرئيس نيكسون



جلالة الحسين وفخامة الرئيس نيكسون يتبادلان الكلمات خلال مأدبة العشاء التي اقامها جلالته تكريما للرئيس الاميركي

تصوير يعقوب ترابيان

لقد اقتربنا بفضل حكمة الدكتور كيسنجر وصبره ومثابرته في المباحثات من السلام في منطقة الشرق الاوسط اكثر مما كنا عليه في اي وقت طيلة ربع القرن الماضي •

ولم تكن فرص تحقيق السلام وارادته في اي وقت مضى اقوى مما هي عليه الان •• وما لم تغتنم الفرصة المتاحة الان للتوصل الى السلام بشجاعة فقد تضيع هذه الفرصة الى الابد لقد كان اتفاقا فصل القوات بين مصر واسرائيل وبين سوريا واسرائيل •• من المعالم البارزة على طريق السلام وما زال هناك اتفاق اخر مماثل ينتظر خروجه الى حيز الوجود على اننا ونحن نسعى الى ذلك يجب ان نضع نصب اعيننا الهدف النهائي الذي لا يزال بيننا

وبين تحقيقه اشواط طويلة •

والمرحلة القادمة بطبيعة الحال هي مرحلة فصل القوات بين الاردن واسرائيل وان هذا الفصل شرط اساسي مسبق لاي بحث حول تسوية دائمة •• هذا اذا كان للاردن ان يمارس دوره كاملا في الجهود المبذولة لتحقيق سلام دائم وعادل •

واذا ما قيض لذلك ان •• يتحقق بفضل الجهود الودية والجادة من جانب الولايات المتحدة الامريكية فيحتم علينا ان نمضي نحو الهدف النهائي بعزيمة وثبات •

واذا ضاعت الفرصة التي اتاحتها المبادرة التي قامت بها الولايات المتحدة بقيادتكم او فترت المساعي فان ايام اللاحرب واللاسلم ستخيم ثانية فوق منطقتنا وستكون مشحونة • المرة باحتمالات اشد خطرا •

يسعدني ان اعبر عن امتناني لكون زيارتكم للاردن اخر محط في رحلة السلام الحالية التي تقومون بها •• كما انني متأكد بانكم ستقومون برحلات سلام اخرى •

ويسعدني ان اغتنم زيارتكم لعمان التي تسبق عودتكم الى وطنكم غدا كي اطرح على فخامتكم اربعة منطلقات نأمل ان تحملوها معكم وهي منطلقات لا بد وانكم سمعتموها من اخواني رؤساء الدول العربية في مصر •• والمملكة العربية السعودية وسوريا •

اولها : ذلك الارتياح الكبير الذي نشعر به ازاء عهد جديد قائم على الود وحسن النوايا والذي اخذ يشق طريقه بين الولايات المتحدة الامريكية وبين العالم العربي •

واسمحوا لي يا فخامة الرئيس كصديق قديم ان اعبر عن عميق ارتياحي للعلاقة الجديدة التي نشأت بينكم وبين كل من الرئيس السادات والرئيس الاسد وقد لا يكون في مقدور اي شيء مما حصل في الشهور الاخيرة الزاخرة بالاحداث ان يسهم اكثر من هذا التفاهم الجديد بينكم وبين الرئيس الاسد والرئيس السادات في تحقيق سلام دائم في المنطقة •

وثانيهما : اطلب امه طرح على فخامتكم في القاهرة وجدة ودمشق كما يطرح عليكم الان في عمان وهو الوحدة • المطلقة لموقف الاقطار العربية المتمثل في التأييد الكامل لتنفيذ مبادئ قرار مجلس الامن رقم ٢٤٢/ كاساس لاي تسوية سلمية •

وكما يعترف ميثاق الامم المتحدة فانه لا يحق لاي دولة الاستيلاء على اراضي اي دولة اخرى بالقوة وهذا المبدأ من بين مبادئ اخرى حظي بتفسير محدد وواضح في قرار مجلس الامن ٢٤٢/ الذي يدعو الى انسحاب القوات الاسرائيلية من الاراضي العربية التي احتلت في حروب عام ١٩٦٧ ولن تكون هناك حدود امنه معترف بها الا اذا التزمت اسرائيل بروح ميثاق الامم المتحدة وانصاعت لقرار مجلس الامن بادق تفاصيله •

وينبغي ان يكون واضحا لاسرائيل الان ان الامن لا يتحقق عن طريق الاستيلاء على الارض اذ ان الامن الحقيقي يرتكز على اعتراف جيرانها بحقها في الحياة بسلام ضمن تلك الحدود •

ولن يكون هناك سلام او امن في الشرق الاوسط طالما ان اسرائيل تمعن في احتلالها للاراضي العربية •

وثالثهما : بالامكان الوصول الى ترتيبات لفصل القوات ورسم خطوط هدنه والتفاوض •• لتحقيق تسويات سياسية الا انه لن يكون هناك سلام حتى يتم التوصل الى حل عادل للقضية الاساسية في النزاع بين اسرائيل والامة العربية •• الا وهي القضية الفلسطينية •

ولا يمكن ان يتحقق السلام حتى يتم الاعتراف بالحقوق المشروعة للشعب الفلسطيني واستعادة هذه الحقوق •

ولم تكن المشكلة الفلسطينية في يوم من الايام مجرد قضية لاجئين ولكنها قضية الحق الاساسي للشعب في العودة الى وطنه وحقه في تقرير مصيره •

وعندما يتحقق انسحاب اسرائيل من الاراضي المحتلة فلن يكون لغير الفلسطينيين الحق في تقرير مستقبل ارضهم وسيكون بامكانهم ان يختاروا بين استمرار الوحدة مع الاردن او قيام شكل من اشكال الاتحاد الفدرالي معه او اقامة دولة منفصلة عنه •

فالاختيار لهم ولهم وحدهم واياما كان ذلك الاختيار فانه سيحظى بقبولنا ودعمنا •

واخيرا يا فخامة الرئيس اود ان اتحدث باسم كل العرب مسلمين ومسيحيين عن القدس وكما حدثكم عنها سيادة الرئيس السادات وجلالة الملك فيصل وسيادة الرئيس الاسد •

فالعالم العربي ومعه العالم الاسلامي الممتد في اعماق افريقيا واقاصي اسيا لن يسمحا باي حال من الاحوال ببقاء مدينة القدس تحت السيطرة الاسرائيلية فالسيادة العربية على المدينة المقدسة لا بد ان تستعاد وعودة السيادة العربية الى مدينة القدس العربية يشكل حجر الزاوية لاي سلام دائم وعادل في منطقة الشرق الاوسط •

وبتحقيق ذلك فقط •••• يمكن ان تعود القدس لتكون مدينة السلام لجميع المؤمنين بالله مسلمين ومسيحيين ويهود •

ان زيارتكم هذه يا فخامة الرئيس في نطاق رحلة السلام تشكل بحق مصدر اعتزاز لنا ونامل ان تحملوا معكم وانتم تعودون الى وطنكم صورة مشرقة عما حركته قيادتكم المخلصة ومبادرة بلادكم من مشاعر في العالم العربي وما انعشته من امال لتحقيق العدل والسلام •

ومع قيام بلادكم بواجبها في الاستمرار بمسيرة السلام • في الشرق الاوسط كما في كل ارجاء العالم ارجو يا فخامة الرئيس ان تنقلوا لشعبكم ان تقدير الامة العربية وامتنانها ومباركة الانسانية جمعاء ستواكب جهودكم في هذه الرحلة •

وانه لمن دواعي اسفي واسف الملكة انكم وعقيلتكم لن تطيلوا المكوث بيننا فاننا نامل مخلصين ان تعودوا ثانية لزيارتنا •

وبعد ذلك القى الرئيس نيكسون الكلمة التالية :

صاحب الجلالة
اصحاب السمو
الضيوف الكرام

اسمحوا لي اولا ان اعبر عن امتناني العميق نيابة عن الامة التي اعطيها للقلادة التي منحتموني اياها قبل قليل واؤكد لكم بانها ستعرض في البيت الابيض حتى يتمكن من رؤيتها عشرات الالاف من بني وطني كي تقدر مدى الصداقة التي تجمع بين بلدينا واود ان • اعبر عن مدى تأثري والمعز نيكسون للاستقبال الذي حظينا به لدى زيارتنا للاردن •

فكما تعلمون فان هذه هي المرة الاولى التي ازور فيها بلدكم وهذا ليس بسبب عدم توفر الرغبة لدى اي منا وكم كنا نود ان ناتي في وقت ابكر الا ان • ارتباطاتي العامة لم تدع لي الفرصة لزيارة بلدكم في وقت ابكر واستطيع ان اؤكد باننا لقينا حفاوة تنبع من اعماق قلوب شعبكم ونحن نسير في شوارع عمان ذات التاريخ المجيد والمستقبل الكبير • انها تسمى مدينة الجبال السبعة وكنت اود لو اننا استكشفنا اكثر مما رأيناه لدى عبورنا لشوارعها لذا فان علينا ان نعود مرة اخرى كي نتمكن من زيارة الاماكن التاريخية التي يحج لها الناس من مختلف انحاء العالم •

لقد تحدثت يا صاحب الجلالة عن زيارتك الاولى للولايات المتحدة وقد ذكرت في مناسبات عديدة زيارتكم للولايات المتحدة وما كان يكنه لكم الرئيس ايزنهاور من كبير احترام وتقدير واذكر منذ خمسة عشر عاما حينما تسلمتم مقاليد الحكم في سن مبكرة ولكنكم اظهرتم مزايا النضج والحكمة بالرغم من حداثة سنكم • وما زلت اذكر ما قاله الرئيس ايزنهاور بانه قد تأثر كثيرا لما عرف عنكم من قوة الشخصية والهدوء في الملمات • ولم تكن تعرف •• لا الشعب الامريكي ، الرئيس ايزنهاور بأن قوتكم ستكون المنقذ لبلادكم في الملمات •• واعرف تماما بأن الرئيس قد لمس هذا يتحقق قبل وفاته •• وقد لمست هذا بنفسي خاصة اذا ما استعرضت صفحات التاريخ منذ ان ارتقيتم عرش الاردن •• اذ لولا قيادتكم الشجاعة لما وجد الاردن •• وان دول العالم الحر لتفخر بكم وتحترم قيادتكم لبلدكم وانني بهذا السبب اقول بان علاقتنا مع الاردن لم تبدأ الان بل تعود جذورها الى الماضي البعيد •• تلك الصداقة التي استمرت عبر الحقب طيلة حكمكم والتي اؤكد لكم بانها ستستمر في المستقبل •

لقد افلحت خلال زيارتي في طول العالم وعرضه في كسب اصدقاء جدد •• وعلى سبيل المثال الصين والاتحاد السوفييتي واجزاء اخرى من العالم بما فيها الشرق الاوسط • لذا فعلينا ان نتذكر اصدقاءنا القدامى وان لا ننساهم •

اننا نذكر بان الصداقة التي ربطت بيننا قد عادت بالفائدة على بلدينا •• وارجو ان اؤكد لجلالتكم بأن تلك الصداقة سوف تستمر طالما اتيحت لنا الفرصة لاجراء مثل هذه المحادثات - التي استمتعت بها علاقات بلدينا منذ ان تسلمت رئاسة الجمهورية وانا اؤكد انها ستظل كذلك ما دمت انت ملكا على هذا البلد واياما كان الرئيس الذي يتولى الحكم في الولايات المتحدة انني وبمشاركتي الشعب الامريكي تواق لحل مشاكل المنطقة التي شهدت الحروب اربع مرات في السنوات الثلاثين الماضية ••• كما انني تواق لايجاد الحلول لمشاكل المنطقة •

لا استطيع هذه الليلة كما لا •• استطيع في محادثاتي المفصلة معكم غدا ان اقدم حلولا الا انني اؤكد لكم بانه قد جرى بحث جميع المشاكل التي اثرتموها الا وهي مشاكل الفلسطينيين ومشكلة القدس ومشكلة الحدود وجميع المشاكل الاخرى الا ان • حقيقة ان جميع هذه المشاكل ليس لها حلول في الوقت الحاضر يجب ان لا يسبب اليأس • ان • اليأس ياتي عندما يلجأ زعماء المنطقة الى الاساليب القديمة التي تتلخص في ان يجمد كل واحد موقفه تاركا الصراع ليتفاقم

ان هناك امرا واحدا اثبته السنوات الثلاثون الماضية هو ان حربا اخرى لن تحل المشاكل التي اشرتم اليها لقد جرب هذا واثبت فشله •

وهذا السبب الذي يجعلنا نشعر بان علينا ان نبحث عن طريق اخر للوصول الى السلام وقد ابديتم اصراركم على هذا الموقف في المرة الاولى التي زرتموني فيها كرئيس في سنة ١٩٦٩ وعلى ان اعترف بان الولايات المتحدة لم تلعب دورا حاسما ولا فعالا في الشرق الاوسط في محاولتها للتحرك على طريق حل هذه المشاكل بالطرق السلمية ••

الا ان هناك عصرا جديدا قد برز الان وهو ان الولايات المتحدة قد قررت بانه لا يجب ان نفرض حلا •• اذ اننا لسنا خير من يفرض الحلول الحالية التي اشرتم اليها ترمز بوضوح الى هذا العنصر الجديد الذي اعلن نتائج فعليه اثناء المباحثات الطويلة التي اجراها الدكتور كيسنجر في منطقة الشرق الاوسط والتي ادت الى الفصل بين القوات على الجبهة المصرية الاسرائيلية والجبهة السورية الاسرائيلية •

ونتعهد بان نستخدم نفوذنا بشكل فعال اذا ما رغبت بذلك شعوب المنطقة كي نحمل اولئك الذين يختلفون في الراي • حول القضايا الحساسة التي اشرتم اليها الليلة نحملهم على الاجتماع في محاولة لايجاد حلول عادلة لهذه المشاكل •• وانني الليلة يا صاحب الجلالة لا استطيع ان اقول اين ستنتهي هذه الرحلة الا ان الامر الهام هنا هو انها قد بدأت بالفعل

لقد ذكرتم قبل قليل انه هذه كانت المرحلة الاخيرة من رحلتي الا انني اود ان اؤكد لكم بانها قد تكون المحطة الاخيرة في هذه الجولة الا انها بالتأكيد بداية لرحلة السلام اذ • اننا وجدنا انه بالرغم من الخطوات الهامة الاولى التي قطعناها الا ان ذلك يشكل بداية فقط • ان الطريق طويل امامنا وما رحلتي هذه سوى خطوة اخرى حل خلالها التفاهم مكان سوء التفاهم وولدت علاقات جديدة بعد ان كانت العلاقات معدومة كما ان وجودا امريكيا قد يتبلور كي يستعمل بفعالية من قبل جميع الاطراف المعنية •

وانا اذ اتطلع الى الامام اود ان اؤكد بان الوقت ليس مناسبا للتفاؤل المفرط حول المستقبل اننا نواجه مشاكل صعبة فالانقسامات عميقة وبعضها يعود الى سنين بعيدة جدا الا ان • الوقت مناسب للمزيد من الامل بسبب ذلك العنصر الجديد الذي تمثله الولايات المتحدة وذلك لان دورنا الخاص في العالم الذي انتهاه في هذا الوقت هو دور صانع السلام سواء كان ذلك في اسيا او اوروبا او اي مكان اخر •

ان اعظم تحد لسياسة الولايات المتحدة الخارجية هو هذه المشكلة المعقدة الصعبة التي نواجهها في الشرق الاوسط اذ انها لا تخص امة واحدة بل تمتد الى امم عديدة ان هذا • التحدي اعظم من ذلك الذي واجهناه عندما انهينا الحرب في فيتنام بشرف •• الامر الذي ساعد في ازدياد انتصاراتنا في مجالات السياسة الخارجية كما انه كان اعظم من التحدي الذي واجهناه عندما اردنا الانفتاح على زعماء الصين الذين يمثلون ربع سكان العالم ••••• كما انه اعظم من انفتاحنا لحوار جديد مع زعماء الاتحاد السوفييتي الذين يقودون دولة عظمى وهناك اختلافات في الراي بين الشعوب وبين الزعماء وبين الامم ولهذا السبب لانني يا صاحب الجلالة لا اتحدث الليلة بالتفاؤل السهل الذي قد يؤدي الى اعطاء طرف معنى شعورا كاذبا بالامن الا انني اتحدث بثقة مبنية على ما اعتقد بانه تطورات جديدة تعطينا الامل واستطيع ان اؤكد لكم باننا سنبذل اقصى جهودنا للمحافظة على استمرار الزخم الذي يجب ان يستمر حتى تاتي الى ما يمكن ان نسميه نهاية الرحلة • والنهاية لا يمكن الوصول اليها الا اذا كنا قانعين بان سلاما عادلا ودائما قد تم ارساؤه في هذا الجزء من العالم •

ودعني اقول لكم يا صاحب الجلالة بانني اتطلع الى المحادثات التي سنبدأها غدا • وصحيح ان هذا البلد هو بلد صغير ولكن برأسه زعيم يتميز بشجاعته وحكمته •• لقد اثبتم يا صاحب الجلالة انكم كنتم في جميع المحادثات التي اجريناها سوية الزعيم الذي يفهم المشاكل التي تواجهه والزعيم الذي يدرك قضايا المنطقة باسرها والرجل الذي اتسم دوما بالعدل والذي يرى الامور ويزنها من جميع اطرافها وفي الحديث عن شخصكم كثيرا • ما وصفتم بالاعتدال وهذا • يعني في رأينا القيادة المسؤولة القوية الواعية التي ستقود حتما الى السلام الذي ينشده • شعبانا كما تنشده كل شعوب هذه المنطقة •

البيان المشترك (بقية)

غير نظامية او قوات او جماعات مسلحة • كما ان لكل دولة الحق في ان تعيش آمنة من عمليات قد تقوم بها جماعات كهذه من وراء حدود دولة اخرى • وندد البيان بعمليات العنف التي تتسبب في ازهاق ارواح بريئة •

وقد اعرب رئيس حكومة اسرائيل عن تفهمه للجهود التي تبذلها الولايات المتحدة للتوصل الى السلام • واكد الجانبان على ضرورة اقامة صرح عالمي للسلام •

واضاف البيان ان حكومتي اسرائيل والولايات المتحدة ستجريان مفاوضات للتوقيع على اتفاق للتعاون في مجال الطاقة النووية والتكنولوجيا الذرية وتجهيز اسرائيل بوقود نووي على ان يكون ذلك خاضعا لضمانات متفق عليها وسيأخذ هذا الاتفاق في الحسبان بصورة خاصة نية حكومة اسرائيل شراء افران ذرية واقامة محطات قوى لانتاج الكهرباء وستوقع الحكومتان الامريكية والاسرائيلية هذا الشهر كخطوة اولى على اتفاق مؤقت بشان مد اسرائيل بوقود نووي في المستقبل •

اما فيما يتعلق بالشؤون التكنولوجية الاخرى فذكر البيان المشترك انه سيتم تبادل العلماء بين اسرائيل والولايات المتحدة كما سيجري تبادل المعلومات في مجال ابحاث الفضاء وغيرها من المجالات •

وتطرق البيان المشترك الى وضع اليهود في العالم وشكر رابين الرئيس نيكسون لجهوده الخاصة بالحصول على حرية الهجرة •

وكان قد عقد امس جلستي عمل بين الرئيس نيكسون والمسؤولين الاسرائيليين واستغرقت كل جلسة اكثر من ساعة وبحثت خلال الجلستين التجهيزات العسكرية الامريكية لاسرائيل ومواضيع اقتصادية ومواضيع اخرى تتعلق بالوضع في الشرق الاوسط وبالعلاقات بين الولايات المتحدة واسرائيل •